

# Policy of confidentiality

*This version is in effect since February 18<sup>th</sup>, 2015.*

*This is for use of the website [www.oceanslim.com](http://www.oceanslim.com), a property of **Biomolecules for Life inc.** In the current Policy of confidentiality, « we », « us » and « our » mean **Biomolecules for Life Inc.** («**Biomolecules for Life**»).*

## **Our commitment about confidentiality for you**

**Biomolecules for Life** value the significance of right of the individual to keep confidential personal data about him/her. Facing development of news communication tools, there is a specific need to care about protection of individual privacy. So, we are committed to respect confidentiality of data that we collect from you. We are committed to make sure that personal data given to us are kept protected and that they are not used in the way to contravene to the current policy nor to the Canadian legislation about confidentiality. For this purpose, we adhere to the principles related to the collect, the use, the keeping and the disclosure of personal data about you. These principles are based on *Personal Information Protection and Electronic Documents Act (PIPEDA)* of Canada in effect since January 1<sup>st</sup>, 2004.

---

## **Canadian Legislation about confidentiality**

The *PIPEDA* protects the rights of individuals as regards of the collect, the use, and the disclosure of personal data about them by all organization from public sector engaged in commercial activities. The law states that data must be: obtained with permission from the individual to whom information relate; gathered for reasonable uses; used for reason for which they are collected; disclosed only with permission from the individual to whom data relate; kept up to date, accurate and accessible for review and correction from the individual to whom data relate and kept in memory in a safe way.

---

## **Gathering personal data**

We gather the following data:

- First name
- Last name
- Postal address
- Postal code
- Eletronic address
- Phone number / Fax number
- Credit card number (in the case of OceanSlim.com)

Personal data that we collect are gathered by using forms and thanks to interaction established between you and our website ([www.biomoleculesforlife.com](http://www.biomoleculesforlife.com); [www.oceanslim.com](http://www.oceanslim.com)). As well, we use, as mentioned in the following section, files and/or logs to put together data about you. **Biomolecules for Life** has always kept a high level of security about confidentiality of all personal files, but, according to the law, we must inform you and get your

permission for the terms and conditions about collect, use, and disclosure of your personal data. We will use contractual measures or another ones involving third parties that treat data on our name to keep a security level of protection of confidentiality comparable to the one we are putting into practice.

---

## **Forms and interactivity:**

Your personal data are collected through forms, that means:

- Ordering form
- Inscription form to website

We use the collected data for the following purposes:

- Order follow-up
- Information / Promotional offers

Your data are collected as well through interactivity between you and our website and this, in the following way:

- Contact

We use the collected data for following purposes:

- Correspondence
  - Comments
  - Informations or promotional offers
- 

## **Fichiers journaux et témoins**

We collect some information by the use of log file and cookies. It is for this information :

- Visited pages and requests

The use of these files allow us to :

- To improve the service and to personalized it
  - Statistics
- 

## **Right of opposition and of withdrawal**

We are committed to offer you the right of opposition and of withdrawal regarding your personal data. The right of withdrawal means the possibility offered to the Internet users to ask that their personal information be removed from our database. The opposition right means the possibility offered to the Internet users to refuse that their personal data to be used to certain purposes mentioned during collect of data.

The right of withdrawal means the possibility for internet users to ask that their own personal data do not appear anymore, for example, on the mailing list.

To exercise this right, please contact our responsible:

Denis Brion  
256 Highfield street, Moncton, NB, E1C5R2  
dbrion@biomoleculesforlife.com  
Phone: 514-293-4773  
www.oceanslim.com

---

## Right of access

We are committed to recognize a right of access and rectification to people that are concerned, that are avid to consult, modify, even erase data about them.

To exercise this right, please contact our responsible:

Denis Brion  
256 Highfield street, Moncton, NB, E1C5R2  
dbrion@biomoleculesforlife.com  
Phone: 514-293-4773  
www.biomoleculesforlife.com

---

## Security

Personal data that we collect from you are kept in a securized place. People working for us are required to respect confidentiality of your data.

To ensure the security of your personal data, we are using the following measures:

- Secure Sockets Layer protocol (SSL)
- Firewalls
- Access management – authorized personnel
- Digital backup
- Id / password

We are committed to keep a high level of confidentiality by integrating the most updated technological innovations that allow us to ensure confidentiality of your transactions. However, given none of existing mechanism does offer a maximum of security, a part of risk is still present when one use internet to transmit personal data.

---

## Label

Our commitment as regards of protection of personal data comply with the requirement of the following program:

- VeriSign (in the case of OceanSlim.com)
- 

## Modifications to the current Policy of confidentiality

**Biomolecules for Life** reserves the right to make modifications to the current Policy of confidentiality when it is necessary. When **Biomolecules for Life** makes a significant modification, this current Policy of confidentiality will be up to date accordingly.

---

## Énoncé de notre politique de confidentialité

*Cette version est en vigueur depuis le 18 février 2015.*

*Cet énoncé s'applique pour l'utilisation du site web [Oceanslim.com](http://Oceanslim.com), une propriété de **Biomolecules for Life inc.** Dans la présente Politique de confidentialité, « nous », « notre » et « nos » signifient **Biomolecules for Life Inc.** (« **Biomolecules for Life** »).*

### Notre engagement de confidentialité envers vous

**Biomolecules for Life** reconnaît l'importance du droit de l'individu à maintenir la confidentialité des renseignements personnels le concernant. Devant le développement des nouveaux outils de communication, il est nécessaire de porter une attention particulière à la protection de la vie privée. C'est pourquoi, nous nous engageons à respecter la confidentialité des renseignements personnels que nous collectons. Nous nous sommes engagés à faire en sorte que les renseignements personnels qui nous sont confiés demeurent protégés et qu'ils ne soient pas utilisés de façon à contrevenir ni à la présente Politique ni à la législation canadienne en matière de confidentialité. Nous y parvenons en adhérant aux principes relatifs à la collecte, à l'utilisation, à la conservation et à la divulgation des renseignements personnels vous concernant. Ces principes sont fondés sur la *Loi sur la protection des renseignements personnels et les documents électroniques (LPRPDE)* du Canada en vigueur depuis le 1er janvier 2004.

---

## Législation canadienne sur la confidentialité

La *LPRPDE* protège les droits des individus en ce qui concerne la collecte, l'utilisation et la divulgation des renseignements personnels les concernant par toute organisation du secteur public engagée dans des activités commerciales. La Loi stipule que les renseignements doivent être : obtenus avec le consentement de l'individu concerné par les renseignements; recueillis à des fins raisonnables; utilisés pour les motifs pour lesquels ils ont été recueillis; divulgués uniquement avec le consentement de l'individu concerné par les renseignements; maintenus à jour, conformes et accessibles pour la revue et la correction par l'individu concerné et mis en mémoire de façon sécuritaire.

---

## Collecte des renseignements personnels

Nous collectons les renseignements suivants :

- Nom
- Prénom
- Adresse postale
- Code postal
- Adresse électronique
- Numéro de téléphone / télécopieur
- Numéro de carte de crédit (dans le cas de OceanSlim.com)

Les renseignements personnels que nous collectons sont recueillis au travers de formulaires et grâce à l'interactivité établie entre vous et notre site Web ([www.biomoleculesforlife.com](http://www.biomoleculesforlife.com); [www.oceanslim.com](http://www.oceanslim.com)). Nous utilisons également, comme indiqué dans la section suivante, des fichiers témoins et/ou journaux pour réunir des informations vous concernant. **Biomolecules for Life** a toujours maintenu un niveau de sécurité élevé en ce qui a trait à la confidentialité de tous les dossiers personnels, mais, selon la Loi, nous devons maintenant vous aviser et obtenir votre consentement quant aux modalités de collecte, d'utilisation et de divulgation de vos renseignements personnels. Nous ferons appel à des mesures contractuelles ou autres exigeant des tierces parties qui traitent les renseignements en notre nom qu'elles maintiennent un niveau de protection de la confidentialité comparable à celui que nous mettons en pratique.

---

## Formulaires et interactivité:

Vos renseignements personnels sont collectés par le biais de formulaire, à savoir :

- Formulaire de commande
- Formulaire d'inscription au site Web

Nous utilisons les renseignements ainsi collectés pour les finalités suivantes :

- Suivi de la commande

- Informations / Offres promotionnelles

Vos renseignements sont également collectés par le biais de l'interactivité pouvant s'établir entre vous et notre site Web et ce, de la façon suivante:

- Contact

Nous utilisons les renseignements ainsi collectés pour les finalités suivantes :

- Correspondance
- Commentaires
- Informations ou pour des offres promotionnelles

---

## Fichiers journaux et témoins

Nous recueillons certaines informations par le biais de fichiers journaux (log file) et de fichiers témoins (cookies). Il s'agit principalement des informations suivantes :

- Pages visitées et requêtes

Le recours à de tels fichiers nous permet :

- Amélioration du service et accueil personnalisé
- Statistique

---

## Droit d'opposition et de retrait

Nous nous engageons à vous offrir un droit d'opposition et de retrait quant à vos renseignements personnels. Le droit d'opposition s'entend comme étant la possibilité offerte aux internautes de refuser que leurs renseignements personnels soient utilisés à certaines fins mentionnées lors de la collecte.

Le droit de retrait s'entend comme étant la possibilité offerte aux internautes de demander à ce que leurs renseignements personnels ne figurent plus, par exemple, dans une liste de diffusion.

Pour pouvoir exercer ces droits, vous pouvez contacter notre personne responsable:

Denis Brion  
256 Highfield street, Moncton, NB, E1C5R2  
dbrion@biomoleculesforlife.com  
Tél: 514-293-4773  
www.oceanslim.com

---

## Droit d'accès

Nous nous engageons à reconnaître un droit d'accès et de rectification aux personnes concernées désireuses de consulter, modifier, voire radier les informations les concernant.

L'exercice de ce droit se fera en contactant notre personne responsable :

Denis Brion

256 Highfield street, Moncton, NB, E1C5R2

db里昂@biomoleculesforlife.com

Tél: 514-293-4773

www.biomoleculesforlife.com

---

## Sécurité

Les renseignements personnels que nous collectons sont conservés dans un environnement sécurisé. Les personnes travaillant pour nous sont tenues de respecter la confidentialité de vos informations.

Pour assurer la sécurité de vos renseignements personnels, nous avons recours aux mesures suivantes :

- Gestion des accès - personne autorisée
- Sauvegarde informatique
- Identifiant / mot de passe
- Pare-feu (Firewalls)
- Protocole SSL (Secure Sockets Layer)

Nous nous engageons à maintenir un haut degré de confidentialité en intégrant les dernières innovations technologiques permettant d'assurer la confidentialité de vos transactions. Toutefois, comme aucun mécanisme n'offre une sécurité maximale, une part de risque est toujours présente lorsque l'on utilise Internet pour transmettre des renseignements personnels.

---

## Label

Nos engagements en matière de protection des renseignements personnels répondent aux exigences du programme suivant :

- VeriSign (dans le cas de OceanSlim.com)
-

## **Modifications à la présente Politique de confidentialité**

**Biomolecules for Life** se réserve le droit de modifier cette Politique de confidentialité lorsqu'elle le juge à propos. Si **Biomolecules for Life** y effectue une modification importante, cette Politique de confidentialité sera mise à jour en conséquence.